

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
QUẬN BẮC TỪ LIÊM
THÀNH PHỐ HÀ NỘI**

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Bản án số:174 /2020/HSST

Ngày: 23/7/2020

NHÂN DANH

NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN BẮC TỪ LIÊM- TP HÀ NỘI

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Nguyễn Thùy Chi.

Các hội thẩm nhân dân: Bà Phan Thị Thúy Hà, Bà Trần Thị Thủy

- Thư ký ghi biên bản phiên tòa: Bà Nguyễn Thị Khánh Linh – Thư ký Tòa án nhân dân quận Bắc Từ Liêm.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân quận Bắc Từ Liêm tham gia phiên tòa: Bà Bùi Bích Phượng - Kiểm sát viên.

Ngày 23 tháng 7 năm 2020, tại trụ sở Tòa án nhân dân quận Bắc Từ Liêm, thành phố Hà Nội tiến hành xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số 135/2020/HSST ngày 24 tháng 6 năm 2020 theo quyết định đưa vụ án ra xét xử số 144/QĐXX ngày 29 tháng 6 năm 2020 đối với các bị cáo:

1. Họ và tên: **Bùi Văn H**, Sinh ngày 04/12/1986; Tên gọi khác: Không; Giới tính: Nam; Nơi HKTT: huyện G, tỉnh Thái Nguyên; Quốc tịch: Việt Nam; Dân tộc: Kinh; Tôn giáo: Không; Trình độ học vấn: 10/12; Nghề nghiệp: Làm ruộng; Họ và tên bố: Bùi Văn QC; SN 1958; Họ và tên mẹ: Hoàng Thị TC; đã chết; Họ và tên vợ: Hoàng Thị HC; SN 1993; Có 02 con (con lớn sinh năm 2011, con nhỏ sinh năm 2014). Tiền án, tiền sự: Không; Nhân thân: Bản án số 40/2007/HSST ngày 28/11/2007, Tòa án nhân dân huyện C, Thái Nguyên xử 30 tháng tù NH cho hưởng án treo về tội Cố ý gây thương tích (Đã được xoá án tích).

Bị cáo bị bắt người bị giữ trong trường hợp khẩn cấp ngày 17/3/2020, hiện đang tạm giam tại Trại tạm giam số I – Công an TP Hà Nội. Danh chỉ bản số 224 Công an quận Bắc Từ Liêm lập ngày 20/3/2020.

2. Họ và tên: **Tạ Quang Đ**, Sinh năm 1993; Tên gọi khác: Không; Giới tính: Nam; Nơi HKTT: huyện V, Thanh Hoá; Chỗ ở: VFERV, TP Hà Nội; Quốc tịch: Việt Nam; Dân tộc: Kinh; Tôn giáo: Không; Trình độ học vấn: 9/12; Nghề nghiệp: Lao động tự do; Họ và tên bố: Tạ Quang HVE; SN 1964; Họ và tên mẹ: Lê Thị V; SN 1969; Gia đình có 02 anh em, bị can là con thứ hai. Tiền án, tiền sự: Không.

Danh chỉ bản số 224 Công an quận Bắc Từ Liêm lập ngày 20/3/2020. Bị cáo bị bắt quả tang ngày 11/3/2020, hiện đang tạm giam tại Trại tạm giam số I – Công an TP Hà Nội.

(Có mặt tại phiên tòa)

Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan :

1) Anh Dương Trường S, sinh năm : 1984; HKTT: phường H, TP Thái Nguyên, tỉnh Thái Nguyên;

2) Anh Trần Văn S, sinh năm : 1984; HKTT: tổ 6 phường Chùa Hang, TP Thái Nguyên, tỉnh Thái Nguyên-

3) Bà Lê Thị M, sinh năm : 1969, HKTT: khu phố 8, thị Triệu S, Thanh Hoá;

(Điều vắng mặt tại phiên tòa)

NỘI DUNG VỤ ÁN

Các bị cáo bị Viện Kiểm sát nhân dân quận Bắc Từ Liêm truy tố về hành vi phạm tội như sau:

Bùi Văn H và Tạ Quang Đ là đối tượng không có việc làm ổn định, nhận thấy việc bán lâm sản và thú rừng (trong đó có các loại động vật nguy cấp, quý, hiếm được ưu tiên bảo vệ bị Nhà nước cấm mua bán, nuôi nhốt, vận chuyển như rùa hộp trán vàng...) đem lại lợi nhuận cao nên H đã sử dụng tài khoản facebook: “Lâm sản Tây Bắc”, tài khoản Zalo là “Lâm sản Việt Nam”, số điện thoại 0968249990, 0984959876 để mua bán các loại động, thực vật rừng “đặc sản” và nguy cấp, quý, hiếm trên mạng xã hội cho các tài khoản facebook, zalo trên trang cá nhân cũng như trong nhóm như “Giao lưu 3 miền”; Đ sử dụng nick facebook “Quang Đ” là “cộng tác viên” của H (khi H đăng bài bán lâm sản và thú rừng thì Đ cũng đăng bán trên facebook của Đ), nếu có khách mua H sẽ chia tiền lợi nhuận cho Đ.

Từ ngày 08/3/2020 đến ngày 16/3/2020, Bùi Văn H đã 02 lần mua bán loài Rùa hộp trán vàng để kiếm lời, trong đó 01 lần H cùng Đ bán cho khách cụ thể như sau:

- Vụ thứ nhất: Khoảng giữa năm 2019, Bùi Văn H quen biết một người tên là Hoàng, có nick facebook “Trần Hoàng” (H không biết tên tuổi, địa chỉ, số điện thoại) có rùa hộp trán vàng bán với giá dao động từ 1.100.000 đồng đến 1.200.000 triệu đồng/kg nên đặt vấn đề mua để bán lại. Đến khoảng cuối tháng 2/2020, H đăng bài bán rùa hộp trán vàng trên facebook thì nick “Cutty” sử dụng số điện thoại 0374723537 vào comment và đặt mua 03 cá thể rùa hộp trán vàng, H đồng ý bán với giá là 1.800.000 đồng/kg, địa điểm giao hàng là thị xã S Tây, Hà Nội. Ngày 07/3/2020, “Hoàng” gửi cho H 03 cá thể rùa đựng trong thùng cattong gửi xe khách về bên xe Mỹ Đình và H bảo Tạ Quang Đ đi lấy 03 cá thể rùa nói trên và mang về nhà nuôi do khách mua chưa đến lấy. Ngày 08/3/2020, Đ đến số 6 Trần Quốc Hoàn, Cầu Giấy, Hà Nội lấy thùng cattong trong có chứa 03 cá thể rùa mang về nhà cho ăn, uống nước. Đ mang rùa đi cân và chụp lại cho H tổng trọng lượng

03 cá thể rùa là 2,2kg tương đương giá là 3.960.000 đồng, khách hứa sẽ trả công nuôi nhốt, vận chuyển cho Đ là 1.000.000 đồng, hẹn giao dịch sáng 11/3/2020 tại đầu ngõ 26 Cầu Diễn, Phú Diễn, Bắc Từ Liêm, Hà Nội. Theo đúng hẹn, sáng ngày 11/3/2020, Đ mang 03 cá thể rùa nói trên đến để giao cho khách nH chưa kịp giao thì bị tổ công tác Đội cảnh sát điều tra tội phạm về kinh tế – Công an quận Bắc Từ Liêm phát hiện, bắt quả tang cùng vật chứng.

- Vụ thứ 2: Khoảng đầu năm 2020, H nói chuyện với có một người tên “Hùng” có nick facebook “Nhật Hùng” (H không rõ tên tuổi địa chỉ, số điện thoại) có bán rùa hộp trán vàng giá 1.100.000 đồng/kg nên đặt vấn đề mua để bán lại. Khoảng đầu tháng 3/2020 có một người nick zalo “PVT Barcelona”(H không rõ tên tuổi, địa chỉ) sử dụng số điện thoại 0564746671 đặt mua của H 04 (cá thể) cá thể rùa hộp trán vàng về đầu cầu Thăng Long, Hà Nội. H đã đặt mua của Hùng nH “Hùng” chỉ còn 03 cá thể rùa hộp trán vàng với giá là 2.370.000 đồng. H trao đổi với khách 03 cá thể rùa hộp trán vàng là 5.500.000 đồng. Tối ngày 15/3/2020, “Hùng” chuyển xe khách 01 thùng cattong trong có 03 cá thể rùa gửi từ Hà Tĩnh về bến xe Thái Nguyên cho H.

H quen Trần Văn S (SN 1984; HKTT: tổ 6 phường Chùa Hang, TP Thái Nguyên, tỉnh Thái Nguyên- là người chạy xe 4 chỗ chở khách từ huyện Đại Từ đi TP Thái Nguyên và ngược lại do trước đây, H đã nhiều lần đi taxi của S và nhờ S lấy hàng về huyện Đại Từ cho H). Sáng ngày 16/3/2020, H gọi điện nhờ Trần Văn S ra bến xe Thái Nguyên lấy “hàng”, ứng tiền trả cho nhà xe là 2.500.000 đồng và tìm xe chuyển hàng ra Hà Nội cho H. Sau khi lấy được “hàng”, Trần Văn S (S không biết là rùa do H không nói), S đăng lên mạng tìm người chở về Hà Nội thì có Dương Trường S (SN 1984; HKTT: phường Hoàng Văn Thụ, TP Thái Nguyên, tỉnh Thái Nguyên) là người chạy xe taxi ghép chung tuyến Hà Nội – Thái Nguyên nhận chở hàng. Trần Văn S đã giao thùng cattong cho Dương Trường S và dặn liên hệ với khách để thu tiền. Khi Dương Trường S đang dừng đỗ xe tại trước cửa số nhà 363 Nguyễn Hoàng Tôn, Xuân Tảo, Bắc Từ Liêm, Hà Nội để liên hệ với khách giao hàng thì bị tổ công tác Đội cảnh sát điều tra tội phạm về kinh tế – Công an quận Bắc Từ Liêm phát hiện, bắt giữ cùng vật chứng.

Vật chứng thu giữ gồm :*Thu giữ của Tạ Quang Đ:* 03 cá thể rùa nghi là rùa hộp trán vàng. 01 xe mô tô BKS 36B7-190.65 nhãn hiệu Honda Wave, màu xanh, đã qua sử dụng, không rõ chất lượng. 01 điện thoại di động kiểu dáng iPhone 6S Plus màu bạc, đã qua sử dụng, không rõ chất lượng; 01 thùng cattong kích thước khoảng (25x25x12)cm.*Thu giữ của Dương Trường S:* 01 điện thoại di động kiểu dáng Asus màu ghi. 01 xe ô tô BKS: 30F-657.05, nhãn hiệu Mitshubishi màu trắng, xe đã qua sử dụng. 03 cá thể rùa nghi là rùa hộp trán vàng. 01 hộp bìa cattong có kích thước khoảng (25x25x12)cm. *Thu giữ do Trần Văn S giao nộp:* 01 điện thoại di động kiểu dáng Samsung màu xám bạc, đã qua sử dụng, không kiểm tra chất lượng máy.*Thu giữ do Bùi Văn H giao nộp:* 01 điện thoại di động kiểu dáng

Samsung màu vàng đồng đã qua sử dụng, không kiểm tra chất lượng máy; 01 điện thoại di động kiểu dáng Samsung màu đen đã qua sử dụng, không kiểm tra chất lượng máy.

Ngày 11/3/2020 và ngày 31/3/2020, cơ quan Cảnh sát điều tra, Công an quận Bắc Từ Liêm có Quyết định số 230, 271 trưng cầu Viện sinh thái và tài nguyên sinh vật – Viện Hàn Lâm Khoa học và Công nghệ Việt Nam giám định tên, loài, tình trạng bảo tồn của 03 cá thể rùa nghi là rùa hộp trán vàng (thu giữ của Tạ Quang Đ), 03 cá thể rùa nghi là rùa hộp trán vàng (thu giữ của Dương Trường S).

Bản Kết luận giám định động vật số 176/STTNSV ngày 13/3/2020 của Viện sinh thái và tài nguyên sinh vật – Viện Hàn Lâm Khoa học và Công nghệ Việt Nam kết luận:

03 (ba) cá thể động vật còn sống là loài Rùa hộp trán vàng miền trung (Rùa hộp bua-re hay Rùa hộp trán vàng miền bắc), có tên khoa học Cuora Bourreti. Rùa hộp trán vàng miền trung (Cuora Bourreti) có tên trong Phụ lục I, Danh mục loài nguy cấp, quý, hiếm được ưu tiên bảo vệ (Ban hành kèm Nghị định số 64/2019/NĐ-CP, ngày 16/7/2019 của Chính Phủ). Rùa hộp trán vàng miền trung (Cuora Bourreti) có tên trong nhóm IB, Danh mục thực vật rừng, động vật rừng nguy cấp, quý, hiếm (Ban hành kèm theo Nghị định số 06/2019/NĐ-CP ngày 22/01/2019 của Chính Phủ).

Bản Kết luận giám định động vật số 255/STTNSV ngày 15/4/2020 của Viện sinh thái và tài nguyên sinh vật – Viện Hàn Lâm Khoa học và Công nghệ Việt Nam kết luận:

03 (ba) cá thể động vật còn sống là loài Rùa hộp trán vàng miền bắc, có tên khoa học Cuora galbinifrons. Loài rùa hộp trán vàng miền bắc (Cuora galbinifrons) thuộc Phụ lục I (Danh mục loài nguy cấp, quý, hiếm được ưu tiên bảo vệ), ban hành kèm theo Nghị định số 64/2019/NĐ-CP, ngày 16/7/2019 của Chính Phủ.

Tại cơ quan điều tra, Bùi Văn H và Tạ Quang Đ khai nhận hành vi của mình như trên.

Đối với người sử dụng nick “Cuty”, số điện thoại 0374723537. Qua xác minh số điện thoại 0374723537 xác định chủ thuê bao là Nguyễn Trường Minh (SN 1987, địa chỉ: Việt Thuận, Vũ Thư, Thái Bình; số CMND 151976615, cấp ngày 21/4/2010 tại Thái Bình). Tra cứu thông tin căn cước công dân của Nguyễn Trường Minh (SN 1987, nơi thường trú: Việt Thuận, Vũ Thư, Thái Bình; số căn cước 034087007504, do Cục Cảnh sát ĐK, QL cư trú & DL quốc gia về dân cư, cấp ngày 18/9/2017). Biên bản làm việc ngày 14/5/2020 tại trụ sở Công an xã Việt Thuận, Vũ Thư, Thái Bình: Anh Minh trình bày không biết số điện thoại này, không biết Bùi Văn H, không biết việc gì hết. Do đó, cơ quan Cảnh sát điều tra - Công an quận Bắc Từ Liêm không có căn cứ để xử lý.

Đối với người sử dụng nick “PVT Barcelona”, số điện thoại 0564746671. Qua xác minh số điện thoại 0564746671 xác định chủ thuê bao là Nguyen Manh Hung (Sinh ngày 15/9/1986, CMND số 03409601682, cấp ngày 30/12/2015, nơi cấp: Thái Bình). Tra cứu thông tin căn cước công dân số 03409601682 cấp cho Nguyễn Công Thuần (SN 18/11/1996, nơi thường trú: xã Thụy Chính, Thái Thụy, Thái Bình). Tại Cơ quan điều tra, anh Thuần khai: không biết số điện thoại đó là của ai, chưa bao giờ sử dụng số điện thoại đó, không biết ai tên Nguyễn Mạnh Hùng, không biết ai tên Bùi Văn H. Do đó, cơ quan Cảnh sát điều tra - Công an quận Bắc Từ Liêm không có căn cứ để xử lý.

Đối với xe khách đã vận chuyển 03 cá thể rùa hộp trán vàng miền trung Đ lấy tại số 6 Trần Quốc Hoàn, Cầu Giấy, Hà Nội. Quá trình điều tra không xác định được là xe khách nào nên Cơ quan điều tra không có căn cứ mở rộng điều tra xác minh gửi hàng cho Bùi Văn H.

Đối với nhà xe Hùng Dương đã vận chuyển 03 cá thể rùa hộp trán vàng miền bắc từ Hà Tĩnh đến TP Thái Nguyên. Quá trình điều tra xác định, khi vận chuyển hàng và trả hàng cho khách, nhà xe không biết việc có 03 cá thể rùa được gửi trên xe do hàng hoá đã được đóng thùng, nhà xe không kiểm tra bên trong thùng hàng, khách gửi hàng hoá hàng ngày, nhà xe không lưu giữ thông tin nên Cơ quan điều tra không có căn cứ xử lý đối với nhà xe cũng như mở rộng điều tra xác minh người gửi hàng cho Bùi Văn H.

Đối với Trần Văn S và Dương Trường S: Quá trình điều tra xác định khi Văn S và Trường S vận chuyển hàng (cá thể rùa hộp trán vàng đựng trong thùng cattong đã dán kín) cho Bùi Văn H không biết đó là các cá thể rùa hộp trán vàng nên Cơ quan điều tra không có căn cứ xử lý.

Đối với 01 xe ô tô BKS: 30F-657.05, nhãn hiệu Mitshubishi màu trắng, xe đã qua sử dụng thu giữ của Dương Trường S, quá trình điều tra xác định là tài sản hợp pháp của S, khi dùng xe chở rùa S không biết đó là rùa hộp trán vàng nên cơ quan Cảnh sát điều tra – Công an quận Bắc Từ Liêm đã trao trả xe ô tô trên cho S. S đã nhận lại ô tô và không có ý kiến gì.

Đối với 01 xe mô tô BKS 36B7-190.65 màu xanh nhãn hiệu Honda, số loại Wave thu giữ của Tạ Quang Đ. tại Cơ quan điều tra Đ khai: là xe máy của bà Lê Thị M (SN 1969, HKTT: khu phố 8, thị trấn Nưa, Triệu S, Thanh Hoá – là mẹ đẻ của Đ), khi Đ lấy xe đi làm, bà M không biết Đ sử dụng xe máy trên để chở các cá thể rùa hộp trán vàng. Tại Cơ quan điều tra, bà M khai: Xe máy trên bà mua và để cho Đ đăng ký từ ngày 14/7/2019 tại cửa hàng Honda tại thị trấn Giắt, Triệu S, Thanh Hoá bằng hình thức trả góp tại công ty Tài chính HD SAISON, mỗi tháng trả 1.400.000đ để cho Đ đi làm ăn nuôi sống gia đình, từ khi Đ bị bắt, bị thu xe, bà M vẫn đóng tiền đầy đủ cho công ty HD SAISON nên cơ quan Cảnh sát điều tra – Công an quận Bắc Từ Liêm đã chuyển theo hồ sơ vụ án.

Tại Cơ quan điều tra, đại diện công ty Tài chính HD SAISON cho biết: Ngày 16/7/2020, công ty Tài chính HD SAISON ký hợp đồng cho anh Tạ Quang Đ vay số tiền 13.700.000đ để mua chiếc máy Honda Wave alpha BKS 36B7-190.65, hợp đồng kéo dài 15 tháng. Tính đến ngày 22/5/2020, HD SAISON đã nhận được số tiền 13.859.270 đồng, hợp đồng giữa công ty và anh Đ là 2.674.387 đồng. Do hợp đồng vẫn còn thời hạn và anh Đ vẫn đang nợ công ty tiền nên công ty đang giữ giấy tờ xe. Công ty đề nghị được xin lại xe máy nêu trên để đảm bảo nghĩa vụ thanh toán theo hợp đồng của anh Đ với công ty.

Đối với 06 cá thể Rùa hộp trán vàng còn sống thu giữ của Tạ Quang Đ và Dương Trường S, ngày 12/3/2020 và ngày 18/3/2020, cơ quan điều tra – Công an quận Bắc Từ Liêm đã bàn giao 06 cá thể rùa hộp trán vàng nêu trên cho Trung tâm cứu hộ động vật hoang dã Hà Nội để tổ chức cứu hộ theo quy định.

Đối với 02 thùng cattong kích thước (25x25x12)cm, 05 điện thoại di động thu giữ của Bùi Văn H, Tạ Quang Đ, Trần Văn S và Dương Trường S, quá trình điều tra xác định là các vật chứng liên quan trực tiếp đến vụ án nên cơ quan Cảnh sát điều tra – Công an quận Bắc Từ Liêm đã chuyển theo hồ sơ vụ án để giải quyết theo quy định của pháp luật.

Tại cáo trạng số 144/QĐ-VKS ngày 17/6/2020 Viện kiểm sát nhân dân quận Bắc Từ Liêm quyết định truy tố các bị cáo Bùi Văn H và Tạ Quang Đ về tội: “ *Vi phạm các quy định về bảo vệ động vật nguy cấp, quý, hiếm* ” theo quy định tại điểm a khoản 1 Điều 244 Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa: Các bị cáo thành khẩn khai nhận hành vi phạm tội phù hợp với nội dung Cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân quận Bắc Từ Liêm, Hà Nội đã truy tố và đề nghị Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt cho các bị cáo.

Tài chính HD SAISON đã có văn bản gửi tòa án thể hiện việc bị cáo Đ đã thanh toán số tiền mua trả góp chiếc xe máy Honda Wave alpha BKS 36B7-190.65 và không có ý kiến với chiếc xe trên.

Đại diện Viện kiểm sát giữ quyền công tố tại phiên tòa giữ nguyên quan điểm truy tố hành vi của các bị cáo Bùi Văn H và Tạ Quang Đ đủ yếu tố cấu thành tội “*Vi phạm các quy định về bảo vệ động vật nguy cấp, quý, hiếm*”

Xem xét các tình tiết tăng nặng giảm nhẹ, đại diện Viện kiểm sát đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng điểm a khoản 1 Điều 244 ; Điều 38, điểm s khoản 1 Điều 51, điểm g khoản 1 Điều 52, Điều 58 Bộ luật hình sự . Xử phạt bị cáo Bùi Văn H từ 18 – 24 tháng tù . Áp dụng điểm a khoản 1 Điều 244 ; Điều 38 , điểm s khoản 1 , khoản 2 Điều 51, Điều 58 Bộ luật hình sự xử phạt bị cáo Tạ Quang Đ từ 12 -15 tháng tù. Xử lý vật chứng theo quy định của pháp luật.

Căn cứ vào các tài liệu chứng cứ trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra tại phiên tòa, căn cứ vào kết quả tranh luận tại phiên tòa trên cơ sở xem xét đầy đủ toàn diện các chứng cứ, ý kiến của kiểm sát viên, của các bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA HỘI ĐỒNG XÉT XỬ

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu có trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:

[1] Về tổ tụng hình sự : Các quyết định tổ tụng của cơ quan điều tra công an quận Bắc Từ Liêm, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân quận Bắc từ liêm, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền , trình tự thủ tục quy định của Bộ luật Tổ tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi , quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đều hợp pháp.

[2] Về căn cứ buộc tội : Từ ngày 08/3/2020 đến ngày 16/3/2020, Bùi Văn H đã 02 lần mua bán loài Rùa hộp trán vàng cho khách để kiếm lời, cụ thể như sau:

Vụ thứ nhất: Khoảng 09h30' ngày 11/3/2020, Bùi Văn H giao cho Tạ Quang Đ chở 03 cá thể rùa hộp trán vàng miền trung (có tên khoa học Cuora Bourreti thuộc loài nguy cấp, quý, hiếm được ưu tiên bảo vệ) đi bán cho khách của H. Đ biết rõ 03 cá thể rùa hộp trán vàng nêu trên là loài nguy cấp, quý, hiếm được ưu tiên bảo vệ NH vẫn đồng ý đi bán cho H để kiếm lời. Khi Đ đang đứng chờ giao rùa cho khách tại đầu ngõ 26 đường Cầu Diễn, phường Phú Diễn, quận Bắc Từ Liêm, thành phố Hà Nội thì bắt quả tang và thu giữ vật chứng.

Vụ thứ hai: Ngày 16/3/2020, Bùi Văn H thuê Trần Văn S và Dương Trường S (đều là lái xe taxi) chở 03 cá thể rùa hộp trán vàng miền bắc (có tên khoa học Cuora galbinifrons thuộc loài nguy cấp, quý, hiếm được ưu tiên bảo vệ) còn sống đi bán cho khách tại khu vực đường Nguyễn Hoàng Tôn, phường Xuân Đình, quận Bắc Từ Liêm, thành phố Hà Nội để kiếm lời thì bắt giữ và thu giữ vật chứng.

Hành vi của các bị cáo đã xâm phạm các quy định của Nhà nước về bảo vệ môi trường sinh thái, chế độ bảo vệ động vật thuộc danh mục loài nguy cấp quý hiếm xâm phạm nghiêm trọng đến môi trường sinh thái, gây những hậu quả khác cho đời sống xã hội, đủ yếu tố cấu thành tội “Vi phạm quy định về bảo vệ động vật nguy cấp, quý, hiếm” quy định tại điểm a khoản 1 Điều 244 Bộ luật hình sự.

Xét vai trò của các bị cáo trong vụ án : Đây là vụ án có đồng phạm giản đơn, bị cáo H giữ vai trò là người chủ động tìm kiếm nguồn hàng bán để hưởng lợi chênh lệch từ việc mua bán. Bị cáo Đ là người vận chuyển cùng H thực hiện hành vi phạm tội. Xét hành vi phạm tội của các bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, xâm phạm đến chính sách bảo vệ động vật thuộc danh mục loài nguy cấp, quý, hiếm được ưu tiên bảo vệ. Bị cáo biết cá thể chim Rùa hộp trán vàng là động vật được nhà nước cấm khai thác, sử dụng vì mục đích thương mại, bị cáo không được cơ quan nhà nước có thẩm quyền cho phép vận chuyển mua bán , các bị cáo bất chấp các quy định của pháp luật vận chuyển mua bán cá thể Rùa hộp trán vàng trái phép, tiếp tay cho hành vi săn bắt, buôn bán trái phép, gây ảnh hưởng tới sự phát

triển về số lượng của các loài động vật quý hiếm. Do đó cần có một mức án nghiêm, tương xứng với hành vi của các bị cáo đã gây ra.

Xét tính chất mức độ hành vi phạm tội, nhân thân các bị cáo, tình tiết tăng nặng giảm nhẹ trách nhiệm hình sự, Hội đồng xét xử xét thấy : Bị cáo Bùi Văn H phạm tội hai lần trở lên thuộc tình tiết tăng nặng quy định tại điểm g khoản 1 Điều 52 của Bộ luật hình sự. Các bị cáo khai báo thành khẩn, ăn năn hối cải, nên được hưởng những tình tiết quy định tại quy định tại điểm s khoản 1 điều 51 Bộ Luật Hình sự. Xét các bị cáo không có thu nhập ổn định nên miễn áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền.

[3] Về xử lý vật chứng:

Đối với 01 điện thoại di động kiểu dáng iPhone 6S Plus màu bạc; 01 điện thoại di động kiểu dáng Asus màu ghi; 01 điện thoại di động kiểu dáng Samsung màu xám bạc; 01 điện thoại di động kiểu dáng Samsung màu đồng ; 01 điện thoại di động kiểu dáng Samsung màu đen sử dụng làm công cụ phạm tội nên tịch thu sung công.

Đối với 02 thùng cattong kích thước (25x25x12)cm không có giá trị sử dụng nên tịch thu tiêu hủy.

Đối với 01 xe máy BKS 36B7-190.65 nhãn hiệu Honda Wave màu xanh, số khung: RLHJA3912KY231274, số máy: JA39E-1090819 là phương tiện được dùng trong việc thực hiện hành vi phạm tội nH theo hồ sơ vụ án đây là xe của bà Lê Thị M, bà M không biết việc Đ dùng để thực hiện hành vi phạm tội nên trả lại cho bà M.

[4] Về án phí : Các bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm.

Các bị cáo và người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan có quyền kháng cáo theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH

Tuyên bố: Bị cáo Bùi Văn H và Tạ Quang Đ phạm tội “*Vi phạm các quy định về bảo vệ động vật nguy cấp, quý, hiếm*”

- Áp dụng: Điểm a khoản 1 Điều 244 ; điểm s khoản 1 Điều 51; điểm g khoản 1 Điều 52, Điều 38, Điều 58 Bộ luật hình sự.

Xử phạt bị cáo Bùi Văn H 20 (Hai mươi) tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày 17/3/2020.

- Áp dụng: Điểm a khoản 1 Điều 244 ; điểm s khoản 1 Điều 51; Điều 38, Điều 58 Bộ luật hình sự.

Xử phạt bị cáo Tạ Quang Đ 13 (Mười ba) tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày 11/3/2020.

2. Về vật chứng: Áp dụng Điều 46, Điều 47 Bộ Luật Hình sự; Điều 106 Bộ Luật tố tụng hình sự:

- Tịch thu sung công : 01 điện thoại di động kiểu dáng iPhone 6S Plus màu bạc; 01 điện thoại di động kiểu dáng Asus màu ghi; 01 điện thoại di động kiểu dáng Samsung màu xám bạc; 01 điện thoại di động kiểu dáng Samsung màu ghi ; 01 điện thoại di động kiểu dáng Samsung màu đen.

- Tịch thu tiêu hủy: 02 thùng cattong kích thước (25x25x12)cm không có giá trị sử dụng .

- Trả cho bà Lê Thị M: 01 xe máy BKS 36B7-190.65 nhãn hiệu Honda Wave màu xanh, số khung: RLHJA3912KY231274, số máy: JA39E-1090819.

(Theo biên bản bàn giao nhận vật chứng số 183/20 ngày 18/6/2020 giữa công an quận Bắc Từ Liêm và Chi cục thi hành án quận Bắc Từ Liêm)

3. Về án phí: Áp dụng Điều 135, Điều 136 - Bộ luật Tố tụng hình sự.

Khoản 1 Điều 23 Nghị quyết 326/ 2016/UBTVQH14 quy định về mức thu, nộp án phí lệ phí Tòa án

Mỗi bị cáo phải chịu 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm.

4. Về quyền kháng cáo: Áp dụng điều 331, điều 333 Bộ luật tố tụng hình sự.

Án xử sơ thẩm công khai bị cáo có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án. Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày tổng đạt hợp lệ bản án.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa

Nơi nhận:

- Các bị cáo; người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan;

- VKSND quận Bắc Từ Liêm;

- VKSND thành phố Hà Nội;

- TAND thành phố Hà Nội;

- Công an quận Bắc Từ Liêm;

- Chi cục THADS quận Bắc Từ Liêm;

THẨM PHÁN

Nguyễn Thùy Chi